

14 April 2023
Arabic
Original: English

فريق خبراء الأمم المتحدة المعني بالأسماء الجغرافية
دورة عام 2023
نيويورك، 1-5 أيار/مايو 2023
البند 2 (ب) من جدول الأعمال المؤقت*
مسائل تنظيمية

تنظيم الأعمال**

مذكرة من الأمانة

- 1 - أُعدّ تنظيم الأعمال والجدول الزمني المقترحان لدورة فريق خبراء الأمم المتحدة المعني بالأسماء الجغرافية لعام 2023 عملاً بالمقررات ذات الصلة الصادرة عن الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي ومكتب فريق الخبراء من أجل تيسير النظر في بنود جدول الأعمال ضمن الوقت المحدد والخدمات المخصصة للفريق.
- 2 - وستُعقد الجلسة الأولى من دورة فريق الخبراء لعام 2023 يوم الاثنين، 1 أيار/مايو 2023، الساعة 10:30. وستكون المرافق متاحة لعقد جلستين رسميتين في كل يوم. وستُعقد الجلسات الصباحية من الساعة 10:00 إلى الساعة 13:00 (باستثناء يوم الاثنين، 1 أيار/مايو، الذي ستبدأ فيه الجلسة الأولى الساعة 10:30)؛ وستُعقد جلسات بعد الظهر من الساعة 15:00 إلى الساعة 18:00.

* GEGN.2/2023/1

** يجوز أن يساعد الرئيس ميسر من أجل تيسير مناقشة بنود جدول الأعمال.



الرجاء إعادة استعمال الورق

200423 190423 23-07024 (A)



تنظيم الأعمال المقترح

التاريخ/الوقت	بند جدول الأعمال	البرنامج
الاثنين، 1 أيار/مايو	1 - افتتاح الدورة	كلمة افتتاحية يلقيها رئيس فريق خبراء الأمم المتحدة المعني بالأسماء الجغرافية
13:00-10:30	2 - مسائل تنظيمية	كلمة ترحيبية يلقيها الأمين العام المساعد للتنمية الاقتصادية والاجتماعية
	(أ) إقرار جدول الأعمال	إقرار جدول الأعمال، وتنظيم الأعمال، ووثائق تفويض المراقبين
	(ب) تنظيم الأعمال	
	(ج) وثائق تفويض المراقبين	
	3 - تقريراً الرئيس والأمانة	عرض التقارير
	4 - تقارير	مناقشة عامة وموجز
	(أ) الحكومات عن الحالة في بلدانها وعن التقدم المحرز في توحيد الأسماء الجغرافية	الحوار الوطني بشأن توحيد الأسماء الوطنية
	(ب) الشعب التابعة لأفرقة الخبراء	مناقشة عامة وموجز
	8 - رصد وتقييم الخطة الاستراتيجية وبرنامج العمل للفترة 2021-2029 وكذلك عمل فريق الخبراء	عرض الوثائق وتقديمها
18:00-15:00	4 - تقارير (تابع)	مناقشة عامة وموجز
	(ج) الأنشطة المتعلقة بتوحيد الأسماء الجغرافية في أفريقيا؛	عرض التقارير
	(د) الاجتماعات والمؤتمرات الوطنية والدولية	مناقشة عامة وموجز
	5 - التعاون والاتصال مع المنظمات الأخرى	عرض التقارير
	(أ) المنظمات الدولية	مناقشة عامة وموجز
	(ب) اللجنة الاقتصادية لأفريقيا	
	(ج) لجنة الخبراء المعنية بإدارة المعلومات الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي	
الثلاثاء، 2 أيار/مايو	عرض خاص	منتدى الأمم المتحدة الدائم المعني بقضايا الشعوب الأصلية
13:00-10:00	4 - تقارير (تابع)	الحوار الوطني بشأن الجوانب الثقافية لتوحيد الأسماء الجغرافية
	(أ) الحكومات عن الحالة في بلدانها وعن التقدم المحرز في توحيد الأسماء الجغرافية	مناقشة عامة وموجز

التاريخ/الوقت	بند جدول الأعمال	البرنامج
	6 - توحيد الأسماء الجغرافية على الصعيدين الوطني والدولي (أ) جمع الأسماء، والمعالجة من قبل المكاتب، والسلطات الوطنية، والمعالم التي تتجاوز نطاق السيادة، والتعاون الدولي	عرض الوثائق وتقديمها مناقشة عامة وموجز
18:00-15:00	6 - توحيد الأسماء الجغرافية على الصعيدين الوطني والدولي (تابع) (ب) المبادئ التوجيهية المتعلقة بالأسماء الطبغرافية لمحري الخرائط وغيرهم من المحررين لأغراض الاستخدام الدولي	عرض الوثائق وتقديمها مناقشة عامة وموجز
	7 - المنافع الاجتماعية والاقتصادية، ودعم التنمية المستدامة، والتدابير المتخذة والمقترحة لتنفيذ القرارات	عرض الوثائق وتقديمها مناقشة عامة وموجز
	حلقة نقاش	تعزيز العلاقات والروابط والصلات في توحيد الأسماء الجغرافية من أجل تحقيق التنمية المستدامة والتعافي من الجائحة
الأربعاء، 3 أيار/مايو	عرض خاص	التصدي للتحديات المتعلقة بالبيانات في مجال الاستجابة لحالات الطوارئ والكوارث
13:00-10:00	4 - تقارير (تابع) الحكومات عن الحالة في بلدانها وعن التقدم المحرز في توحيد الأسماء الجغرافية	الحوار الوطني بشأن التكنولوجيا والابتكار والمعايير لإدارة بيانات الأسماء الجغرافية مناقشة عامة وموجز
	9 - المسائل المتعلقة بالدعاية لفريق الخبراء وتمويل مشاريع الفريق	عرض مقدم من منظّم اجتماعات الفريق العامل المعني بالدعاية والتمويل مناقشة عامة وموجز
18:00-15:00	10 - التعليم في مجال الأسماء الطبغرافية	عرض مقدم من منظّم اجتماعات الفريق العامل المعني بالدورات التدريبية في مجال دراسة الأسماء الطبغرافية مناقشة عامة وموجز
	11 - مصطلحات الأسماء الطبغرافية	عرض مقدم من منظّم اجتماعات الفريق العامل المعني بمصطلحات الأسماء الطبغرافية مناقشة عامة وموجز
	حلقة نقاش	الصلات بين الأسماء الجغرافية والبيئة
الخميس، 4 أيار/مايو	عرض خاص	التطبيق الشبكي gazetteers.net : أداة لحصد بيانات المعاجم الجغرافية الرقمية
13:00-10:00	4 - تقارير (تابع) (أ) الحكومات عن الحالة في بلدانها وعن التقدم المحرز في توحيد الأسماء الجغرافية	الحوار الوطني بشأن التعاون والتدريب والترويج مناقشة عامة وموجز

التاريخ/الوقت	بند جدول الأعمال	البرنامج
	12 - الأسماء الجغرافية باعتبارها ثقافة وتراثاً وهوية، بما فيها لغات الشعوب الأصلية ولغات الأقليات واللغات الإقليمية ومسائل تعدد اللغات	عرض مقدم من منظم اجتماعات الفريق العامل المعني بالأسماء الجغرافية باعتبارها تراثاً ثقافياً عرض الوثائق مناقشة عامة وموجز
	13 - التسميات الأجنبية	عرض مقدم من منظم اجتماعات الفريق العامل المعني بالتسميات الأجنبية عرض الوثائق مناقشة عامة وموجز
18:00-15:00	3 - تقريراً الرئيس والأمانة (تابع)	تقرير الأمانة - قاعدة البيانات العالمية للأسماء الجغرافية عرض ومناقشة وموجز
	14 - إدارة بيانات الأسماء الجغرافية	عرض مقدم من منظم اجتماعات الفريق العامل المعني بإدارة بيانات الأسماء الجغرافية عرض الوثائق مناقشة عامة وموجز
	15 - نظم الكتابة والنطق	عرض مقدم من منظم اجتماعات الفريق العامل المعني بنظم الكتابة بالحروف اللاتينية عرض الوثائق مناقشة عامة وموجز
الجمعة، 5 أيار/مايو		
13:00-10:00	عرض خاص	الأسماء الجغرافية في Google: منح المستخدمين الأسماء الأكثر فائدة لمهامهم اليومية
	4 - تقارير (تابع)	الحوار الوطني بشأن الكتابة بالأحرف اللاتينية والأسماء البحرية ومواضيع أخرى مناقشة عامة وموجز
	(أ) الحكومات عن الحالة في بلدانها وعن التقدم المحرز في توحيد الأسماء الجغرافية	مناقشة عامة وموجز
	16 - مسائل جغرافية أخرى	مناقشة عامة وموجز
	17 - عرض القرارات واعتمادها	عرض ورقات غير رسمية مناقشة مشاريع القرارات والنظر فيها
	19 - الترتيبات المتعلقة بدورة فريق الخبراء لعام 2025	النظر في مشروع جدول الأعمال المؤقت لدورة فريق الخبراء لعام 2025
18:00-15:00	21 - مسائل أخرى	
	18 - اعتماد التقرير عن أعمال دورة عام 2023	تقديم مشروع التقرير مناقشة تحاورية واعتماد مشروع التقرير
	20 - انتخاب أعضاء المكتب للدورة التالية	الترشيحات لعضوية المكتب ونظر فريق الخبراء فيها
	22 - اختتام الدورة	خاتمة الدورة